

- Đại sứ, Công sứ, Đại diện thường trú. Tham tán, Bí thư, Tùy viên các cơ quan Đại diện ngoại giao.
- Tổng Lãnh sự, Lãnh sự, Phó Lãnh sự.
- Đại diện, Phó Đại diện các cơ quan thương mại thường trú của nước Việt Nam dân chủ cộng hòa ở nước ngoài.
- Giao thông viên ngoại giao.

Điều 2. — Đối với các trường hợp khác, Bộ Ngoại giao sẽ cùng với cơ quan sở quan xét và quyết định việc cấp loại hộ chiếu nào cho thích hợp với cương vị và tính chất công tác của mỗi người.

Vợ đi với chồng ra nước ngoài, tùy theo cương vị của người chồng, sẽ được xét cấp loại hộ chiếu thích hợp.

Điều 3. — Ông Bộ trưởng Bộ Ngoại giao chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà Nội ngày 7 tháng 12 năm 1960

T.M. Hội đồng Chính phủ

Thủ tướng Chính phủ

PHẠM VĂN ĐỒNG

dều có nhiệm vụ báo tin bão và tin gió mùa đông bắc cho các thuyền đánh cá trong phạm vi hoạt động hoặc đường đi của tàu, thuyền mình.

Trong trường hợp khẩn cấp, Ủy ban hành chính tỉnh, thành phố miền biển có quyền yêu cầu các tàu thủy của công an, hải quân và của các ngành khác đi báo tin cho các thuyền đang đánh cá ngoài khơi.

Bộ Nội thương, Bộ Ngoại thương, Bộ Giao thông và Bưu điện và Tổng cục Thủ sản có nhiệm vụ cùng nhau nghiên cứu đề cung cấp và hướng dẫn, giúp đỡ các hợp tác xã nghề cá biển sử dụng các loại máy thu thanh thích hợp để nhận tin bão kịp thời, tổ chức sửa chữa những máy hư hỏng, và cung cấp những phụ tùng cần thiết.

b) Nhà nước sẽ dần dần xây dựng một số đèn biển loại lớn ở những nơi quan trọng cần thiết cho nghề đánh cá khơi. Trong năm 1961 sẽ xây dựng một số đèn biển loại nhỏ ở cửa lạch. Trong năm 1961 cũng sẽ thả phao ở một số cửa lạch quan trọng và ở những nơi có cồn rạn hoặc nơi có đá ngầm nguy hiểm.

Các công trình trên đây sẽ do Ủy ban hành chính tỉnh quản lý. Việc xây dựng và sửa chữa sẽ do Bộ Giao thông và bưu điện đảm nhiệm.

2. Để tự bảo vệ cho mình, các thuyền đánh cá biển phải có một số dụng cụ như: phao cứu nguy, đèn, dây... Ủy ban hành chính tỉnh sẽ định những dụng cụ cần thiết cho mỗi loại thuyền và giao cho Ủy ban hành chính xã kiểm tra từng thời kỳ để bảo đảm việc thi hành đúng đắn điều khoản này.

3. Ủy ban hành chính các cấp vùng biển và các ngành có liên quan phải thường xuyên nhắc nhở dân đánh cá biển thi hành đúng đắn những điều quy định trong hiệp định đánh cá ký kết giữa Chính phủ ta và Chính phủ nước Cộng hòa nhân dân Trung hoa về việc ra sức cứu giúp nhau khi gặp tai nạn trên biển.

4. Trong mọi trường hợp, các cơ quan hành chính miền biển, bộ đội, công an, các hợp tác xã nghề cá biển có nhiệm vụ tích cực cứu giúp các thuyền đánh cá khi bị tai nạn.

Sau những cơn bão hoặc gió mùa đông bắc, nếu cần, Ban chỉ huy chống lụt chống bão trung ương có thể sử dụng máy bay để tìm kiếm và cứu vớt nạn nhân hoặc thuyền mất tích. Cục Hàng không dân dụng có trách nhiệm thi hành lệnh của Ban chỉ huy chống lụt chống bão trung ương.

5. Trong mùa bão lụt, các Ban chỉ huy chống bão chống lụt các cấp có nhiệm vụ chỉ đạo việc phòng và chống bão lụt một cách toàn diện, dưới sự lãnh đạo của Ủy ban hành chính địa phương. Ngoài mùa bão lụt, việc chỉ đạo thường xuyên do Ủy ban hành chính các cấp vùng biển đảm nhiệm.

6. Chính phủ khuyến khích dân đánh cá biển thành lập những đội cứu nạn gồm những người giỏi nghề biển, có phương tiện tốt để di cứu giúp dân đánh cá bị tai nạn.

7. Chính phủ khuyến khích dân đánh cá biển hết sức giúp đỡ những gia đình bị nạn về mọi mặt. Khi

NGHỊ QUYẾT số 69-CP ngày 7-12-1960 về việc bảo vệ dân đánh cá biển (hội nghị Thường vụ của Hội đồng Chính phủ ngày 4 tháng 10 năm 1960).

Căn cứ tình hình hiện nay của nghề đánh cá biển, và yêu cầu cấp bách của việc bảo vệ dân đánh cá biển,

Hội đồng Chính phủ quyết định:

Việc bảo vệ dân đánh cá biển là một nhiệm vụ quan trọng mà các cấp chính quyền địa phương vùng biển, các ngành có liên quan và toàn thể dân đánh cá biển đều phải thực hiện với tinh thần khẩn trương, chu đáo.

Hiện nay nhiệm vụ nói trên gồm các công tác sau đây:

I. Báo tin bão và gió mùa đông bắc kịp thời cho dân đánh cá biển:

a) Các tin về bão và gió mùa đông bắc để dọa dân đánh cá biển ở vùng nào, phải được chuyển đến vùng ấy bằng phương tiện nhanh nhất và dày đặc nhất.

Các cơ quan Nhà nước, kể cả bộ đội và công an đóng ở vùng biển, khi được tin báo bão hoặc tin gió mùa đông bắc phải lập tức dùng mọi phương tiện và biện pháp để chuyển rộng rãi và nhanh chóng tin đó cho dân đánh cá biển.

Các tàu thủy của ta trên đường đi của mình, các thuyền buồm lắp máy đang hoạt động trên mặt biển,

cần, Ngân hàng sẽ giúp vốn, và Tông cục Thủy sản cung cấp vật liệu cần thiết để tu sửa, hoặc sắm lại thuyền lưới nhanh chóng.

8. Tổ chức, cá nhân nào có công trong việc cứu giúp dân đánh cá bị tai nạn sẽ được khen thưởng xứng đáng; tổ chức, cá nhân nào thiếu tinh thần trách nhiệm, không làm đúng những điều quy định trên đây, gây thiệt hại cho đồng bào, thì phải chịu kỷ luật thích đáng.

..

Các cơ quan, các cấp, các ngành có trách nhiệm thi hành những điều quy định trên đây hãy nâng cao ý thức trách nhiệm, góp phần tích cực của mình vào việc bảo vệ dân đánh cá biển, nhằm đầy mạnh mẽ đánh cá biển, cải thiện đời sống nhân dân miền biển và phát triển kinh tế quốc dân.

Hà Nội, ngày 7 tháng 12 năm 1960

T.M. Hội đồng Chính phủ

Thủ tướng Chính phủ

PHẠM VĂN ĐỒNG

NGHỊ ĐỊNH số 71-CP ngày 9-12-1960 án định công tác quản lý ruộng đất.

HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ

Căn cứ nghị quyết của Hội đồng Chính phủ trong phiên họp hội nghị Thường vụ Hội đồng Chính phủ ngày 7 tháng 11 năm 1960,

NGHỊ ĐỊNH:

Điều 1. — Đề hướng dẫn việc sử dụng ruộng đất, việc khai hoang, đề theo dõi việc cải tạo chất đất, phục vụ cho việc phát triển sản xuất nông nghiệp, cần tiến hành quản lý ruộng đất ở những nơi đã làm xong công tác đo đạc và lập địa bạ.

Điều 2. — Nội dung công tác quản lý ruộng đất gồm mấy việc sau đây:

1. Lập bản đồ, địa bạ về ruộng đất, thường xuyên chỉnh lý bản đồ và địa bạ cho phù hợp với các sự thay đổi về hình thế ruộng đất, về quyền sở hữu, sử dụng ruộng đất, về tình hình canh tác và tình hình cải tạo chất đất.

2. Thống kê diện tích, phân loại chất đất.

3. Nghiên cứu, xây dựng các luật lệ, thè lệ về quản lý ruộng đất trong nông nghiệp và hướng dẫn kiểm tra việc thi hành các luật lệ, thè lệ ấy.

Điều 3. — Việc quản lý ruộng đất do cơ quan quản lý ruộng đất các cấp phụ trách.

Điều 4. — Ở những nơi tiến hành quản lý ruộng đất, tất cả các cơ quan Nhà nước và nhân dân, mỗi khi cần thay đổi về hình thế ruộng đất, về quyền sở hữu, về cách sử dụng ruộng đất đều phải làm thủ tục khai báo theo quy định của Bộ Nông nghiệp.

Điều 5. — Ông Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp chịu trách nhiệm quy định chi tiết thi hành nghị định này.

Hà Nội, ngày 9 tháng 12 năm 1960

T.M. Hội đồng Chính phủ

Thủ tướng Chính phủ

PHẠM VĂN ĐỒNG.

PHỦ THỦ TƯỚNG

THÔNG TƯ số 304-TTg ngày 5-12-1960 về việc thi hành chế độ dân công đắp đê năm 1961.

Năm 1960 nhờ giáo dục, động viên nhân dân và áp dụng đúng đắn các quy định về chế độ dân công của Chính phủ ban hành, nên công tác đắp đê đã hoàn thành tốt về số lượng cũng như chất lượng.

Tuy nhiên, thông tư số 23-TTg ngày 18-1-1960 về đền các địa phương còn chậm so với yêu cầu mở rộng trường ở một số nơi, việc quy định giá 1m³

Hà Nội, ngày 9 tháng 12 năm 1960

T.M. Hội đồng Chính phủ

Thủ tướng Chính phủ

PHẠM VĂN ĐỒNG